

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het ondertekend wordt.

Art. 3. De Minister van Leefmilieu is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 29 oktober 2020.

Voor de Regering :

De Minister-President,

E. DI RUPO

De Minister van Leefmilieu, Natuur, Bossen, Landelijke Aangelegenheden en Dierenwelzijn,

C. TELLIER

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C – 2020/16055]

12 NOVEMBRE 2020. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique wallonne en ce qui concerne le congé de maternité

Le Gouvernement wallon,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, article 87, § 3, remplacé par la loi spéciale du 8 août 1988 et modifié par la loi du 6 janvier 2014 ;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique wallonne ;

Vu le rapport du 14 août 2020 établi conformément à l'article 3, 2°, du décret du 11 avril 2014 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales ;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 18 août 2020 ;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 10 septembre 2020 ;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 10 septembre 2020 ;

Vu le protocole n° 781 du comité de secteur XVI, établi le 18 septembre 2020 ;

Vu l'avis n° 68.068/4 du Conseil d'Etat, donné le 21 octobre 2020, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973 ;

Considérant la loi du 12 avril 1965 concernant la protection de la rémunération des travailleurs, modifiée en dernier lieu par la loi du 14 décembre 2018 ;

Considérant la loi du 16 mars 1971 sur le travail, les articles 39, modifié en dernier lieu par la loi du 12 juin 2020, et 43, remplacé par la loi du 3 avril 1995 ;

Considérant la loi du 14 décembre 2000 fixant certains aspects de l'aménagement du temps de travail dans le secteur public, modifiée en dernier lieu par la loi du 11 décembre 2016 ;

Considérant la loi du 12 juin 2020 modifiant les périodes survenues durant le repos prénatal et pouvant être prises en compte pour la prolongation du repos postnatal ;

Considérant que cette loi produit ses effets au 1^{er} mars 2020 et qu'il s'impose que l'intégration de ses dispositions dans le Code de la Fonction publique wallonne produise ses effets à la même date ;

Sur la proposition du Ministre de la Fonction publique ;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. L'article 388, alinéa 3, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 18 décembre 2003 portant le Code de la Fonction publique wallonne, inséré par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, est abrogé.

Art. 2. L'article 389 du même arrêté, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 février 2007, est abrogé.

Art. 3. Dans l'article 391 du même arrêté, les modifications suivantes sont apportées :

1° à l'alinéa 2, 5°, les mots « à l'exclusion des absences pour maladie visées à l'article 389 » sont abrogés ;

2° l'alinéa 4, inséré par l'arrêté du Gouvernement wallon du 27 mars 2009, est abrogé.

Art. 4. Dans l'article 395 du même arrêté, remplacé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 15 février 2007, les mots « à 389 » sont remplacés par les mots « et 388 ».

Art. 5. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} mars 2020.

Art. 6. Le Ministre qui la fonction publique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 12 novembre 2020.

Pour le Gouvernement :

Le Ministre-Président,

E. DI RUPO

La Ministre de la Fonction publique, de l'Informatique, de la Simplification administrative, en charge des allocations familiales, du Tourisme, du Patrimoine et de la Sécurité routière,

V. DE BUE

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C – 2020/16055]

12. NOVEMBER 2020 — Erlass der Wallonischen Regierung zur Abänderung des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des wallonischen öffentlichen Dienstes in Bezug auf den Mutterschaftsurlaub

Die Wallonische Regierung,

Aufgrund des Sondergesetzes vom 8. August 1980 zur Reform der Institutionen, Artikel 87 § 3, ersetzt durch das Sondergesetz vom 8. August 1988 und abgeändert durch das Sondergesetz vom 6. Januar 2014;

Aufgrund des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des wallonischen öffentlichen Dienstes;

Aufgrund des Berichts vom 14. August 2020, der gemäß Artikel 3 Ziffer 2 des Dekrets vom 11. April 2014 zur Umsetzung der Resolutionen der im September 1995 in Peking organisierten Weltfrauenkonferenz der Vereinten Nationen und zur Integration des Gender Mainstreaming in allen regionalen politischen Vorhaben erstellt wurde;

Aufgrund der am 18. August 2020 abgegebenen Stellungnahme des Finanzinspektors;

Aufgrund des am 10. September 2020 gegebenen Einverständnisses des Ministers für Haushalt;

Aufgrund des am 10. September 2020 gegebenen Einverständnisses des Ministers für den öffentlichen Dienst;

Aufgrund des am 18. September 2020 aufgestellten Protokolls Nr. 781 des Sektorenausschusses Nr. XVI;

Aufgrund des am 21. Oktober 2020 in Anwendung des Artikels 84 § 1 Absatz 1 Ziffer 2 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat abgegebenen Gutachtens 68.068/4 des Staatsrats;

In Erwägung des Gesetzes vom 12. April 1965 über den Schutz der Entlohnung der Arbeitnehmer, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 14. Dezember 2018;

In Erwägung des Gesetzes vom 16. März 1971 über die Arbeit, Artikel 39, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 12. Juni 2020, und 43, ersetzt durch das Gesetz vom 3. April 1995;

In Erwägung des Gesetzes vom 14. Dezember 2000 zur Festlegung bestimmter Aspekte der Arbeitszeitgestaltung im öffentlichen Sektor, zuletzt abgeändert durch das Gesetz vom 11. Dezember 2016;

In Erwägung des Gesetzes vom 12. Juni 2020 zur Änderung der Zeiträume, die während der pränatalen Ruhe aufgetreten sind, und die für die Verlängerung der postnatalen Ruhe berücksichtigt werden können;

In der Erwägung, dass dieses Gesetz am 1. März 2020 wirksam wird und dass die Integration seiner Bestimmungen in den Kodex des wallonischen öffentlichen Dienstes am selben Tag wirksam werden muss;

Auf Vorschlag des Ministers für den öffentlichen Dienst;

Nach Beratung,

Beschließt:

Artikel 1 - Artikel 388 Absatz 3 des Erlasses der Wallonischen Regierung vom 18. Dezember 2003 zur Festlegung des Kodex des wallonischen öffentlichen Dienstes, eingefügt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wird aufgehoben.

Art. 2 - Artikel 389 desselben Erlasses, abgeändert durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 15. Februar 2007, wird aufgehoben.

Art. 3 - Artikel 391 desselben Erlasses wird wie folgt abgeändert:

1° in Absatz 2 Ziffer 5 wird die Wortfolge "mit Ausnahme der in Artikel 389 erwähnten Abwesenheiten wegen Krankheit" aufgehoben;

2° Absatz 4, eingefügt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 27. März 2009, wird aufgehoben.

Art. 4 - In Artikel 395 desselben Erlasses, ersetzt durch den Erlass der Wallonischen Regierung vom 15. Februar 2007, wird die Wortfolge "bis 389" durch die Wortfolge "und 388" ersetzt.

Art. 5 - Der vorliegende Erlass wird am 1. März 2020 wirksam.

Art. 6 - Der Minister, zu dessen Zuständigkeitsbereich der öffentliche Dienst gehört, wird mit der Durchführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Namur, den 12. November 2020

Für die Regierung:

Der Ministerpräsident

E. DI RUPO

Die Ministerin für den öffentlichen Dienst, Datenverarbeitung, administrative Vereinfachung,
beauftragt mit den Bereichen Kindergeld, Tourismus, Erbe und Verkehrssicherheit

V. DE BUE

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2020/16055]

12 NOVEMBER 2020. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode wat betreft het moederschapsverlof

De Waalse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 87, § 3, vervangen bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988 en gewijzigd bij de wet van 6 januari 2014;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode;

Gelet op het rapport van 14 augustus 2020 opgemaakt overeenkomstig artikel 3, 2°, van het decreet van 11 april 2014 houdende uitvoering van de resoluties van de Vrouwenconferentie van de Verenigde Naties die in september 1995 in Peking heeft plaatsgehad en tot integratie van de genderdimensie in het geheel van de gewestelijke beleidslijnen;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 18 augustus 2020;

Gelet op de instemming van de Minister van Begroting, gegeven op 10 september 2020;

Gelet op de instemming van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 10 september 2020;

Gelet op het protocol nr. 781 van het Sectorcomité nr. XVI, opgesteld op 18 september 2020;

Gelet op advies nr. 68.068/4 van de Raad van State, gegeven op 21 oktober 2020, overeenkomstig artikel 84, § 1, eerste lid, 2°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Gelet op de wet van 12 april 1965 betreffende de bescherming van het loon der werknemers, laatst gewijzigd bij de wet van 14 december 2018;

Gelet op de arbeidswet van 16 maart 1971, inzonderheid op artikel 39, laatst gewijzigd bij de wet van 12 juni 2020, en artikel 43, vervangen bij de wet van 3 april 1995;

Gelet op de wet van 14 december 2000 tot vaststelling van sommige aspecten van de organisatie van de arbeidstijd in de openbare sector, laatst gewijzigd bij de wet van 11 december 2016;

Gelet op de wet van 12 juni 2020 tot wijziging van de periodes die plaatsvinden tijdens de voorbevallingsrust en in aanmerking kunnen worden genomen voor de verlenging van de nabevallingsrust;

Overwegende dat deze wet op 1 maart 2020 in werking treedt en dat de integratie van de bepalingen ervan in de Waalse Ambtenarencode op dezelfde datum in werking moet treden;

Op de voordracht van de Minister van Ambtenarenzaken;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 388, derde lid, van het besluit van de Waalse Regering van 18 december 2003 houdende de Waalse Ambtenarencode, ingevoegd bij het besluit van de Waalse Regering van 27 maart 2009, wordt opgeheven.

Art. 2. Artikel 389 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij het besluit van de Waalse Regering van 15 februari 2007, wordt opgeheven.

Art. 3. In artikel 391du van hetzelfde besluit worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het tweede lid, 5°, worden de woorden „, de afwezigheden wegens ziekte bedoeld in artikel 389 uitgezonderd” opgeheven;

2° het vierde lid, ingevoegd bij het besluit van de Waalse Regering van 27 februari 2009, wordt opgeheven.

Art. 4. In artikel 395 van hetzelfde besluit, vervangen bij het besluit van de Waalse Regering van 15 februari 2007 worden de woorden “tot en met 389” vervangen door de woorden “tot en met 388”.

Art. 5. Dit besluit heeft uitwerking op 1 maart 2020.

Art. 6. De Minister van Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 12 november 2020.

Voor de Waalse Regering :

De Minister-President,

E. DI RUPO

De Minister van Ambtenarenzaken, Informatica, Administratieve Vereenvoudiging,
belast met Kinderbijslag, Toerisme, Erfgoed en Verkeersveiligheid,

V. DE BUE

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C – 2020/16059]

12 NOVEMBRE 2020. — Arrêté du Gouvernement wallon portant exécution de l'article 95, alinéa 1^{er}, du décret du 8 février 2018 relatif à la gestion et au paiement des prestations familiales

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret du 8 février 2018 relatif à la gestion et au paiement des prestations familiales, l'article 95 ;

Vu l'arrêté royal du 26 juin 1987 portant exécution de l'article 119bis des lois coordonnées relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés ;

Vu le rapport du 30 janvier 2020 établi conformément à l'article 4, 2°, du décret du 3 mars 2016 visant à la mise en œuvre des résolutions de la Conférence des Nations unies sur les femmes à Pékin de septembre 1995 et intégrant la dimension du genre dans l'ensemble des politiques régionales, pour les matières réglées en vertu de l'article 138 de la Constitution ;